

97 : 1 **PSALMUS IPSĪ DĀVĪD: Cantāte Dominō canticum novum, quia mīrābilia fēcit. Salvāvit sibī dextera ejus, et brāchium sānctum ejus.**

A psalm for David himself. Sing ye to the Lord a new canticle, because he hath done wonderful things. His right hand hath wrought for him salvation, and his arm is holy.

97 : 2 **Nōtum fēcit Dominus salūtāre suum; in cōspectū gentium revēlāvit jūstitiam suam.**

The Lord hath made known his salvation: he hath revealed his justice in the sight of the Gentiles.

97 : 3 **Recordātus est misericordiae suae, et vērītātis suae domū Isrāhēl. Vīdērunt omnēs terminī terrae salūtāre Deī nostrī.**

He hath remembered his mercy and his truth toward the house of Israel. All the ends of the earth have seen the salvation of our God.

97 : 4 **Iūbilāte Deō omnis terra; cantāte, et exsultāte, et psallite.**

Sing joyfully to God all the earth; make melody, rejoice and sing.

97 : 5 **Psallite Dominō in citharā, in citharā et vōce psalmī:**

Sing praise to the Lord on the harp, on the harp, and with the voice of a psalm;

97 : 6 **in tubīs ductilibus, et vōce tubae corneae. Iūbilāte in cōspectū rēgis Dominī;**

with long trumpets, and sound of cornet. Make a joyful noise before the sight of the king, the Lord;

97 : 7 **moveātur mare, et plēnitūdō ejus; orbis terrārum et quī habitant in eō.**

let the sea be moved and the fullness thereof; the world and they that dwell therein.

97 : 8 **Flūmina plaudent manū; simul montēs exsultābunt ā cōspectū Dominī,**

The rivers shall clap their hands, the mountains shall rejoice together at the presence of the Lord,

97 : 9 **quoniam venit jūdicāre terram. Jūdicābit orbem terrārum in jūstitiā, et populōs in aequitāte.**

because he cometh to judge the earth. He shall judge the world with justice, and the people with equity.